

Japón y Paraguay

Unamos esfuerzos para mantener y fortalecer el Orden Internacional Libre y Abierto, con miras a los próximos 100 años

Feliz Año Nuevo al pueblo paraguayo.

Es un gran placer para mí poder visitar el Paraguay en el inicio del año 2021, uno de los países amigos más confiables del Japón en América del Sur, por el tradicional vínculo que nos une a través de los lazos tradicionales entre la comunidad Nikkei y el pueblo paraguayo y por las relaciones económicas que se vienen profundizando y expandiendo.

Esta es la primera visita de un Ministro de Asuntos Exteriores del Japón al Paraguay, exceptuando la participación en un encuentro internacional realizado en este país. He tomado la decisión de realizar esta visita, motivado por el deseo de abrir una nueva página para fortalecer aún más los lazos de amistad con el Paraguay, país al que nos une un histórico vínculo de más de 100 años de relaciones diplomáticas y de impulsar personalmente la “diplomacia con firmeza y espíritu solidario” en el Paraguay, con miras a los próximos 100 años.

Quisiera expresar mi sincero agradecimiento al pueblo paraguayo por su cordial hospitalidad. Guardo gran expectativa de la audiencia con el Excmo. Sr. Presidente de la República del Paraguay, Mario Abdo Benítez y, de intercambiar opiniones abiertas y francas con S.E. el Ministro de Relaciones Exteriores, Federico González.

Hace 30 años se firmó en el Paraguay el Tratado para la constitución del MERCOSUR, un pionero marco jurídico del libre comercio e inversión. Creo que la razón por la que se denomina “Tratado de Asunción” sería que el Paraguay viene impulsando la política económica libre y abierta.

Es más importante como nunca, mantener y fortalecer el “Orden Internacional Libre y Abierto” porque la expansión del nuevo coronavirus da un fuerte golpe a la economía y a la vida de las personas y en consecuencia genera un cambio acelerado y complejo en la comunidad internacional. Japón quiere consolidar aún más las relaciones en distintos ámbitos con el Paraguay, país asociado que promueve la economía libre y abierta y con el que comparte valores fundamentales como la Libertad, la Democracia, el Estado de Derecho y los Derechos Humanos.

Para enfrentar de manera urgente los desafíos por el nuevo coronavirus, Japón realiza la cooperación económica de 300 millones de yenes (aproximadamente 2 millones ochocientos mil dólares americanos) con el fin de fortalecer el sistema de salud y la asistencia médica del Paraguay. Asimismo, decidió apoyar a las actividades de los Nikkei en todo el mundo y a los establecimientos médicos y de bienestar administrados por las organizaciones Nikkei en América Latina incluyendo el Paraguay. Espero que estas asistencias sean un apoyo para combatir al nuevo coronavirus en este país.

Además de la cooperación mencionada, el Japón viene brindando su asistencia en diversas áreas para fortalecer las relaciones amistosas con el Paraguay. Es una alegría que la cooperación económica realizada por el Gobierno del Japón desde hace más de 60 años, que ha dado como fruto bienes tangibles e intangibles que se fueron acumulando, son altamente valorados por el pueblo paraguayo, y constituye la sólida base de las relaciones bilaterales. En los últimos años, se vienen realizando no solo las asistencias para el desarrollo, sino también el intercambio en nuevos ámbitos. Por ejemplo, este año se lanzará el primer satélite paraguayo Guaraní-SAT que fue desarrollado en colaboración con el Instituto Tecnológico de Kyushu, desde el módulo de experimentación japonés KIBO, en la Estación Espacial Internacional, para recabar los datos que contribuirán al mejoramiento de la calidad de vida del pueblo paraguayo.



Ministro de Asuntos Exteriores del Japón

MOTEGI Toshimitsu

En los últimos años se viene profundizando y expandiendo la relación económica entre los dos países. El sector económico del Japón considera de manera positiva la estabilidad política y económica del Paraguay, la abundante mano de obra calificada, el ambiente amistoso hacia el Japón, y las medidas favorables para la inversión como el régimen de maquila, y a partir del año 2013, se aumentó en más del doble el número de empresas japonesas en el Paraguay. Estas empresas japonesas vienen contribuyendo al desarrollo económico del Paraguay generando empleos, innovación tecnológica y la formación de recursos humanos, entre otros. En esta ocasión, deseo intercambiar opiniones con el Excmo. Sr. Presidente de la República Mario Abdo Benítez y S.E. el Ministro Federico González, para impulsar aún más la relación económica para beneficio mutuo de ambos países.

Por otro lado, se ha venido realizando un activo intercambio cultural y personal. En ocasión del Centenario de las Relaciones Diplomáticas celebrado en el 2019, los dos Jefes de Gobierno presentaron el logotipo oficial de los 100 años y se llevaron a cabo más de 100 eventos conmemorativos en ambos países. En el Japón se realizó el concierto de Arpa Paraguaya y la exposición de Ñandutí. En el Paraguay se llevó a cabo el “Kimono Show” y el concierto de Wadaiko (tambor japonés), entre otros. Me alegra que se haya apreciado la cultura tradicional de ambas naciones y con ello se ha profundizado el entendimiento mutuo.

Además, no se puede hablar de las relaciones bilaterales sin mencionar a la comunidad Nikkei. Desde que el primer grupo de japoneses inmigró a La Colmena en el año 1936, hace casi 85 años, han venido construyendo la base de las relaciones amistosas, como el puente que une a ambos países.

Gracias al sistema de la siembra directa introducido por los Nikkei, se triplicó la producción de soja, que se convirtió en una de las principales industrias del Paraguay. Y además del área agrícola, los Nikkei se vienen destacando en otros ámbitos, tales como político, negocios y tecnología de punta, como ingeniería espacial. Quisiera expresar mi respeto y gratitud al pueblo paraguayo por la cálida acogida que ha brindado a los inmigrantes japoneses, y, a los Nikkei que superaron numerosas dificultades y son activos partícipes del desarrollo de este país en diversos ámbitos, contribuyendo para que el Paraguay se constituya en “un gran país amigo del Japón”.

Y en cuanto al deporte, Japón está realizando los preparativos para los Juegos Olímpicos y Paralímpicos de Tokio, como un testimonio de que la humanidad ha superado al nuevo coronavirus y como los “Juegos Olímpicos y Paralímpicos de Reconstrucción” para mostrar la recuperación desde el Gran Terremoto del Este del Japón. Tengo entendido de que el Paraguay enviará a sus atletas por primera vez a los Juegos Paralímpicos y deseo que este evento sea especial para el Paraguay también.

Con ocasión de esta visita, quisiera promocionar aún más el intercambio y la cooperación entre el Japón y el Paraguay y afianzar los sólidos vínculos de amistad que unen a ambos países en los ámbitos político, económico, cultural y deportivo, entre otros. ●